

NOVY®

GEBRUIKSAANWIJZING

D 804 /1
D 806 /1

D 804 /1
D 806 /1

NOVY®
MODE D'EMPLOI

INSTALLATIE

De inbouw-afzuigunit kan o.a. worden toegepast boven een kookeiland of in een speciaal gekonstrueerde wasemkap.

De afstand tussen de onderzijde van de unit en de kookplaat dient ca. 60 à 70 cm te zijn.

BEDIENING

Het ingebouwde schakelbord bevat 3 toetsen, waarvan 1 voor de verlichting en 2 voor de snelheid.

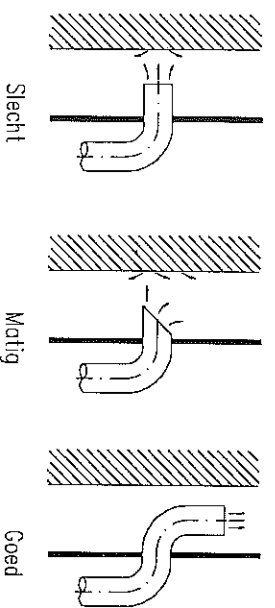
De toetsen voor de snelheid zijn verlicht zodra zij ingeschakeld worden.

MONTAGE

Wanneer u de verpakking van de inbouwdampkap verwijderd, dient u erop te letten dat de montagematerialen los bijverpakt zijn. Voor montage van de inbouwdampkap D 804/1 dient u een uitsnijding te voorzien van 525 x 275 mm en voor de D 806/1, 825 x 275 mm. Daarin schuift u de inbouwunit die samen met de bijgevoegde sierstrips kan worden aangeschroefd.

AANSLUITING (zie p. 4)

De aansluiting gebeurt naar boven, naar achter of naar rechts. De uitlaat dient voor de aansluiting op een ronde buis van Ø 125 mm. Indien u de uitlaat op een schouw aansluit, dient u erop te letten dat dit een verlichtingsschouw is. Er mag in geen geval worden aangesloten op een verwarmingsschouw. Een potdichte aansluiting van de aanvoerkanalen is vereist.



Verminder de uitlaatssectie niet door een te kleine of te weinig doorlatende muurrooster of dergelijke, want hoe minder de afvoer geremd wordt, hoe groter het nuttig effect van uw dampafvoerkap.

De hiervoor vermelde instructies i.v.m. de luchtafvoer zijn opgesteld volgens de voorschriften van de bevoegde overheid en moeten dus nageleefd worden.

Bij afvoer door een muur gebruikt u best een wanduitblaaskep NOVY van het type D 906.074 wit, D 906.075 grijs of D 906.168 bruin.

ELEKTRISCHE AANSLUITING

Voor de aansluiting van de elektrische stroom is een snoer met stekker met ingebouwde aarding gemonteerd. Stroomsterkte en verbruik zijn aangegeven op het specificatieplaatje. Zorg ervoor dat de stekker wordt aangesloten op een eveneens van aarding voorziene contactdoos.

WERKING

De NOVY inbouwdamppkap is voorzien van een krachtige centrifugaalventilator die de dampen opzuigt door een vefilter, om ze vervolgens naar buiten te brengen langs de evakuatiepijp.

De constructie van de dampkappen met randafzuiging brengt mee dat de ganse oppervlakte nuttig wordt gebruikt, terwijl een maximum afzuiging ontstaat aan de randen, een waarborg voor een degelijke afvoer.

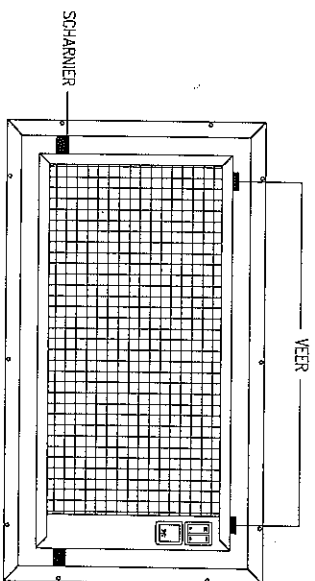
Belangrijk ! Om een goede werking te verzekeren is het evenwel nuttig de volgende tips in acht te nemen.

- Plaats uw kookgerei zodanig dat opwellende dampen binnen het aanzuigoppervlak van de kap terechtkomen.
- Vermijd elke tocht boven het kookvlak.
- Hoe groot de keuken ook is, toch dient u er rekening mee te houden dat er slechts zoveel kubieke meter lucht door de turbine kan worden afgevoerd als er binnengelaten wordt. Als er geen of te weinig toevoer van lucht is, kan er ook geen afdoende werking verwacht worden van het apparaat. Dit kunt u verhelpen door een deur of een venster op een kier te zetten, liefst van binnenshuis uit.
- Alleen onder voortdurend toezicht mag onder de dampkap gefrituurd worden.
- Flamberen onder de dampkap is in geen geval toegestaan.

ONDERHOUD

Naargelang het gebruik en zeker minsten **OM DE MAAND** dient u de vefilter af te nemen en te reinigen. Deze kunt u verwijderen door de lichtbak naar beneden te kantelen aan de kant van de veeftjes.

Bij het verpakken zit de filter stevig vast aan de veren. Om volgende montages te vergemakkelijken, volstaat het de veren lichtjes naar het midden van de filter te buigen (zie fig.p. 5)



Dompel de filter in een oplossing van kokend water, waarbij een detergent of ietwat soda is toegevoegd.

Laat de filter daarna afdruppen voor het herplaatsen. Eventueel kan u de filter reinigen in de vaatwasmachine.

Om de gelakte delen te reinigen, gebruikt u een licht zeep-oplossing, in geen geval schuurpoeder.

De roestvrij stalen gedeelten kunnen echter wel gereinigd worden met krijpoeder of schuurpoeder, maar nooit met een staalspons of staalwol. Wrijf wel in dezelfde richting van de polijsting.

Belangrijk ! Indien de bovenvermelde instructies niet worden uitgevoerd, ontstaat er door een te sterke vervuiling kans op brandgevaar.

VERVANGING VAN DE TL-LAMP OF STARTER

Indien de lamp of starter defekt is, kunt u deze vervangen door de glazen onderplaat uit te schuiven.

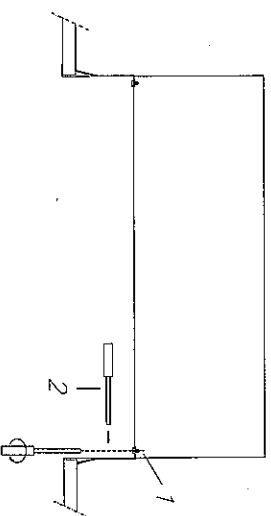
Hiervoor draait u de schroefjes aan de voorkant van het apparaat los. Zo komt de aluminium sierstrip los.

Nadat u deze weggenomen hebt, kunt u de glazen onderplaat uit het aluminium kader schuiven.

De lamp is van het type 15 W, de starter 4-80 W voor D 804/₁. De lamp is van het type 18 W, de starter 4-80 W voor D 806/₁.

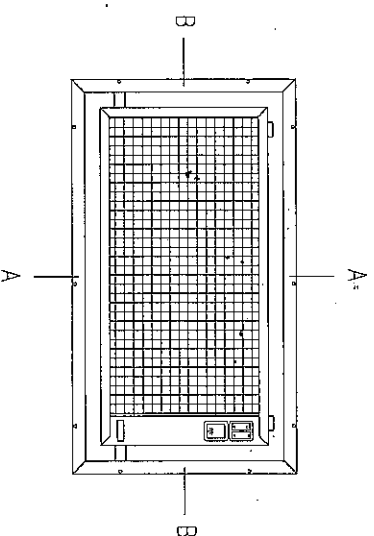
DEMONTAGE VAN DE INBOUWGROEP

1. Aluminium sierlijsten losmaken.
2. Parkerschroef 1 van beugel losdraaien.
3. Beugel in voorziene opening uitdrukken (zie werktuig 2).

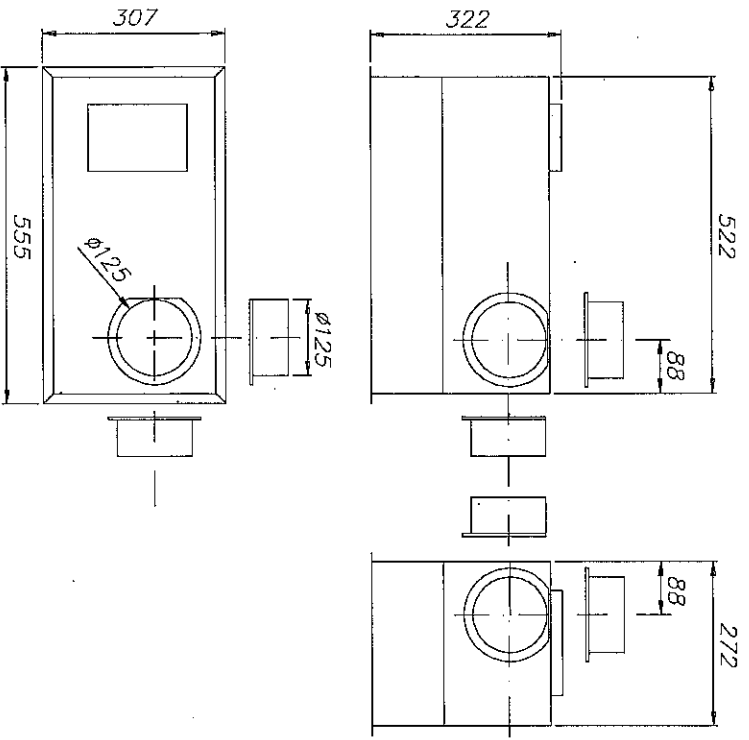


MONTAGE

Voor de montage van de sierlijsten dient deze volgorde in acht genomen :
 monteer eerst de lange sierlijsten A
 pas daarna de korte sierlijsten B

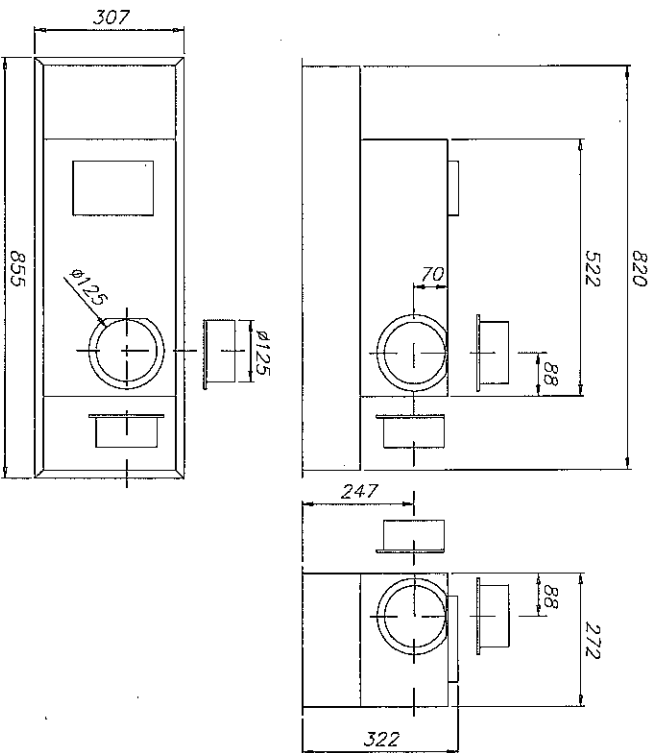


INBOUWAFMETINGEN D 804/1



Te voorziene uitsnijding : 525 x 275 mm

INBOUWAFMETINGEN D 806/1



Te voorziene uitsnijding : 825 x 275 mm

La SA Hil. LANNNOY & Fils se réserve le droit de modifier à tout temps et sans préavis la construction et les prix de leurs produits.

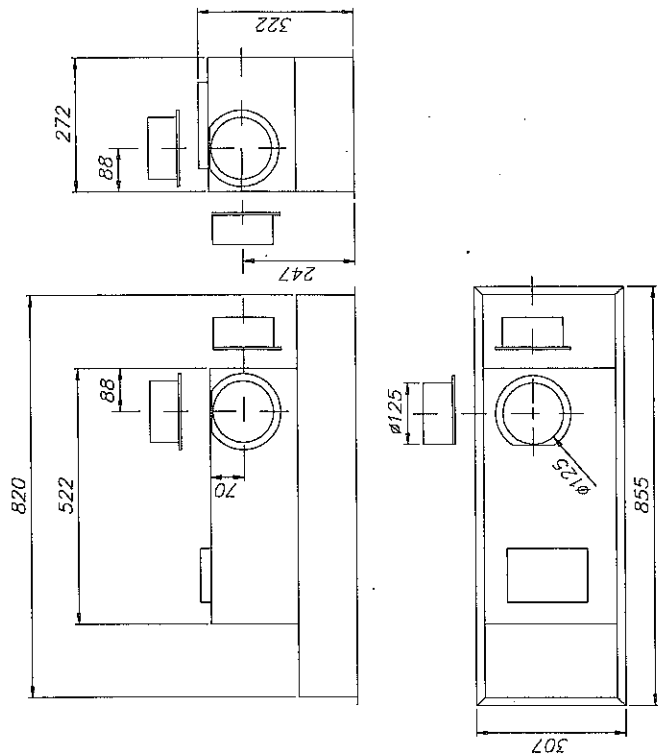
H. LANNNOY & FILS SA.
Noordlaan 6
B - 8520 Kuurne
Tel. 0566/35.32.11 - Fax 0566/35.32.51

De NV. Hil. Lannoy en Zonen behoudt zich het recht voor te allen tijde en zonder voorbericht de konstruktie en de prijzen van haar produkten te wijzigen.

H. LANNNOY & ZONEN N.V.
Noordlaan 6
B - 8520 KUURNE

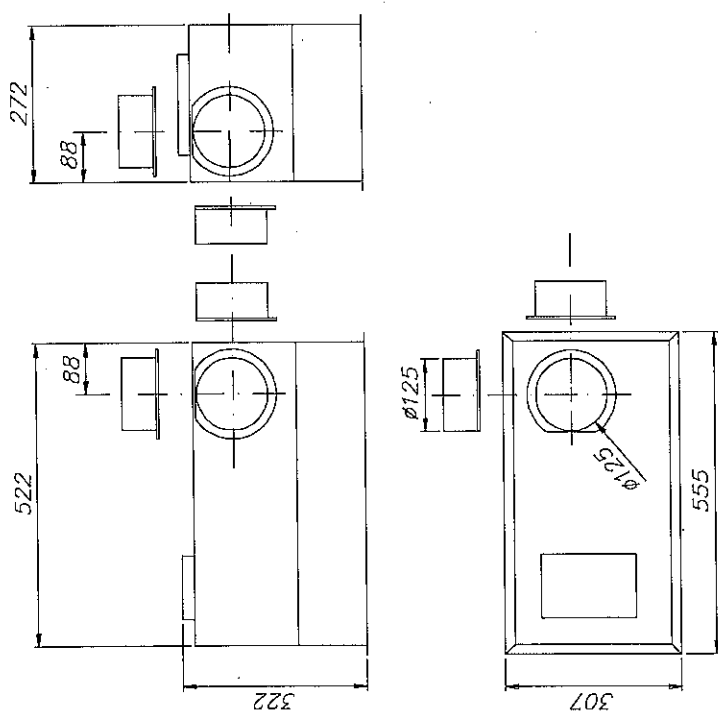
Tel. 0566/35.32.11 - Fax. 0566/35.32.51

DIMENSIONS D'ENCASTREMENT D 806/1



Découpe à faire : 825 x 275 mm

DIMENSIONS D'ENCASTREMENT D 804/1



Découpe à faire : 525 x 275 mm

Au déballage, le filtre est fermement verrouillé par ses ergots pour éviter un décrochage durant le transport. Pour faciliter les démontages ultérieurs, il suffit de contraindre légèrement les ergots vers le centre du filtre pour adoucir le verrouillage.

Préparez dans l'évier trois doigts d'eau bouillante additionnée d'un détergent ammoniacé ou de soude. Laissez-y tremper le filtre pendant quelques minutes et nettoyez-le pour en chasser toutes les particules. Rincez et contrôlez la propreté par mirage à contre-jour. Egouttez, séchez et remettez en place. Il est possible de nettoyer le filtre dans le lave-vaisselle. Traitez les surfaces émaillées et le diffuseur lumière avec un savonnage tiède. En aucun cas n'utilisez de la poudre non-dissoute.

Les pièces en acier inox peuvent être nettoyées avec de la poudre craie en prenant soin de ne jamais utiliser une éponge en acier. Mieux vaut frotter dans le sens du polissage.

Attention ! Un filtre trop chargé dégorge et peut présenter un risque d'incendie.
Ne négligez jamais le nettoyage périodique.

RENOUVELLEMENT DE L'ECLAIRAGE

Vous accédez à l'appareillage lumière par enlèvement du diffuseur en verre gaufré :

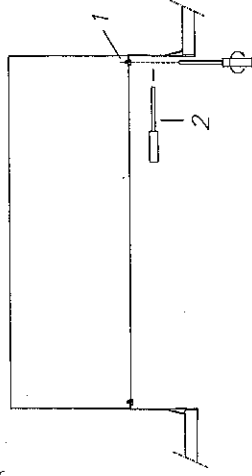
- Entrouvrez, en bascule, le caisson lumineux.
- Dévissez la cornière frontale du caisson côté ressorts (petites vis Parker)
- Le diffuseur verre glisse librement vers le bas, dans son cadre d'aluminium et dégage l'accès à la lampe.
- Prenez soin que vous reteniez bien cornière et verrierie pendant le démontage et le remontage des vis.

Procurez-vous chez un éclairagiste ou chez votre cuisiniste :

- une lampe TL type 15 W et un starter 4-80 W pour D 804/1
- une lampe TL type 18 W et un starter 4-80 W pour D 806/1

DEMONTAGE DU GROUPE ASPIRANT A ENCASTRER

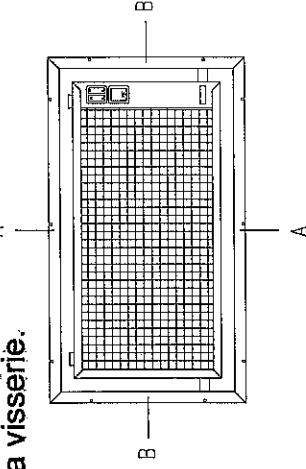
1. Dégagez les cornières d'habillage extérieures anodisées.
2. Dévissez la vis Parker 1 de l'anneau.
3. Poussez l'étrier dans l'orifice prévu (voir outil 2)



MONTAGE

La mise en place de cornières d'habillage extérieures anodisées se fait obligatoirement dans l'ordre suivant :

- Positionnez d'abord les longues cornières arrière et frontale A.
- Introduisez ensuite les cornières courtes latérales B.
- Bloquez la visserie.



IMPORTANT !

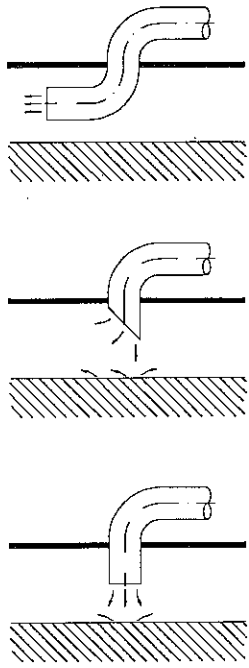
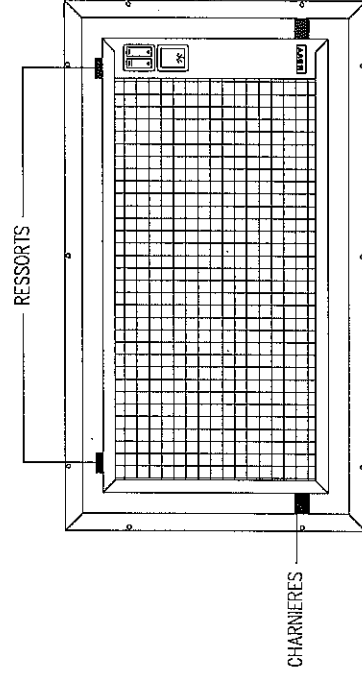
Pour un fonctionnement rationnel, il est conseillé de prendre en considération les notes suivantes :

- Placez les casseroles de façon que les buées ne sortent pas du plan inférieur de votre hotte.
- Evitez les courants d'air au-dessus du plan de cuisson.
- Quelles que soient les dimensions de votre cuisine, votre hotte ne peut évacuer que l'équivalent en buées de l'air de remplacement que vous laissez entrer dans la pièce. S'il n'y a pas ou peu d'air qui entre, votre appareil ne fonctionnera pas comme il faut.
- Soyez attentif quand vous fritez sous la hotte. Ne laissez jamais votre friture sans surveillance.

ENTRETIEN

Suivant l'utilisation et certainement au moins **UNE FOIS PAR MOIS** le filtre à graisses doit être enlevé et nettoyé.

Vous le dégagez par ouvrir en bascule le caisson lumineux. Tirez l'avant du caisson vers le bas par sa poignée, tenant les côtés des ressorts de fermeture (voir fig.).



Mauvais

Moyen

Bon

- Assurez-vous du libre débouché à l'air : tout étranglement, rétréci, chapeau de couverture, grillage est contre-indiqué.
- En cas de raccordement à un conduit d'air montez le tubage conformément à la fig. ci-dessous. N'utilisez jamais un conduit déjà en service pour une autre fonction comme p.ex. un conduit de chauffage.
- Prévoyez un raccordement fermé hermétiquement.
- Pour une sortie murale horizontale, utilisez le clapet de façade NOVY à volets mobiles D 906.074 blanc, D 906.075 gris ou D 906.168 brun.

RACCORDEMENT ELECTRIQUE

Raccordez l'électrique sur le cordon avec fiche bipolaire + terre. L'intensité du courant figure sur la plaque signalétique. N'oubliez pas le raccordement à la terre.

FONCTIONNEMENT

Ces groupes sont dotés d'un puissant ventilateur centrifuge qui absorbe les vapeurs à travers un filtre à graisses pour les évacuer ensuite à l'extérieur.

Le caisson lumineux inférieur détermine des couloirs d'aspiration périphérique, ce qui assure un traitement efficace de toute la surface couverte par la hotte.

INSTALLATION

Les groupes D 804/1 et D 806/1, sont destinés à l'équipement des hottes décoratives de toutes dimensions à partir de 60 cm de largeur.

Le niveau bas de ces hottes doit se trouver à environ 60 cm au-dessus d'une table de cuisson électrique ou de 70 cm au-dessus de brûleurs gaz (normes européennes).

SERVICE

La commande encastrée comporte trois touches, dont 1 pour l'éclairage et 2 pour la vitesse. Les touches pour la vitesse sont éclairées dès qu'elles sont branchées.

MONTAGE

Prenez soin de sortir les pièces accessoires du carton d'emballage pour le montage.

Pour le D 804/1, prévoyez une découpe d'encastrement de 525 x 275 mm et pour le capteur D 806/1, 825 x 275 mm.

La fixation se fait par vissage à travers les cornières d'habillage inférieures, à la périphérie de l'appareil.

RACCORDEMENT

L'évacuation se fait par le dessus, par l'arrière ou vers le côté droit de l'appareil sur une collerette de Ø 125 mm au minimum.

Tenez l'évacuation la plus courte et la plus directe possible.